



Wirtschaftsbarometer Umfrage Albanien 2013

Die österreichische Business Voice in Albanien

Advantage Austria Tirana



Barometri i Ekonomisë

Anketa Shqipëri 2013

Zëri i biznesit austriak në Shqipëri

Advantage Austria Tirana

Umfrage 2013 - Details

Anketa 2013 - Detaje

- Zeitraum | Periudha

14 September – 14 Oktober 2013 | 14 Shtator – 14 Tetor 2013

- Methode | Metoda

Quantitative Online-Umfrage | Anketë kuantitative online

- Zielgruppe | Target grupi

Entscheidungsträger in österreichischen Unternehmen und albanischen
Partnerunternehmen österreichischer Unternehmen | Vendimmarrës të firmave
austriake dhe të firmave shqiptare partnere

- Teilnehmeranzahl | Numri i pjesëmarrësve

n = 36 (58% Quote) | n=36 (58%)

Wichtigste Ergebnisse 1/3

Rezultatet më të rëndësishme 1/3

- Die österreichischen Unternehmen sind vor allem im Dienstleistungsbereich tätig.

Firmat austriake janë kryesisht në sektorin e shërbimeve

- Fast zwei Drittel der Befragten schätzen die aktuelle wirtschaftliche Lage in Albanien als eher schlecht ein. Die Hälfte erwartet für 2014 jedoch eine Verbesserung.

Gati dy e treta e të anketuarve e vlerësojnë situatën ekonomike aktuale në Shqipëri si jo të mirë. Gjysma e tyre pret të ketë përmirësim në 2014.

- Für 2014 erwarten 46% der Befragten höhere Umsätze, ein Drittel plant mehr Investitionen und Mitarbeiter einzustellen.

Për 2014 46% e të anketuarve presin të ardhura më të larta, një e treta planifikon të bëjë më shumë investime dhe të punësojë më shumë njerëz.

Wichtigste Ergebnisse 2/3

Rezultatet më të rëndësishme 2/3

- Die Attraktivität Albaniens als Ziel für Auslandsinvestitionen wird als durchschnittlich eingeschätzt.
Atraktiviteti i Shqipërisë për investime të huaja vlerësohet mesatar.
- Die größten Diskrepanzen zwischen Wichtigkeit und Zufriedenheit betreffen die Faktoren Kampf gegen Korruption, Zoll & Verwaltung und Zahlungsmoral.
Divergjencat më të mëdha ndërmjet rëndësisë dhe satisfaktionit i përkasin faktorëve: Lufta kundër Korrupsionit, Dogana & Administrata dhe morali i pagesës.
- Mit der EU-Annäherung Albaniens, der Flexibilität des Arbeitsrechts und der Infrastruktur sind die österreichischen Unternehmen relativ zufrieden.
Me përafimin e Shqipërisë me BE-në, fleksibilitetin e Kodit të Punës dhe infrastrukturën, firmat austriake janë relativisht të kënaqura.

Wichtigste Ergebnisse 3/3

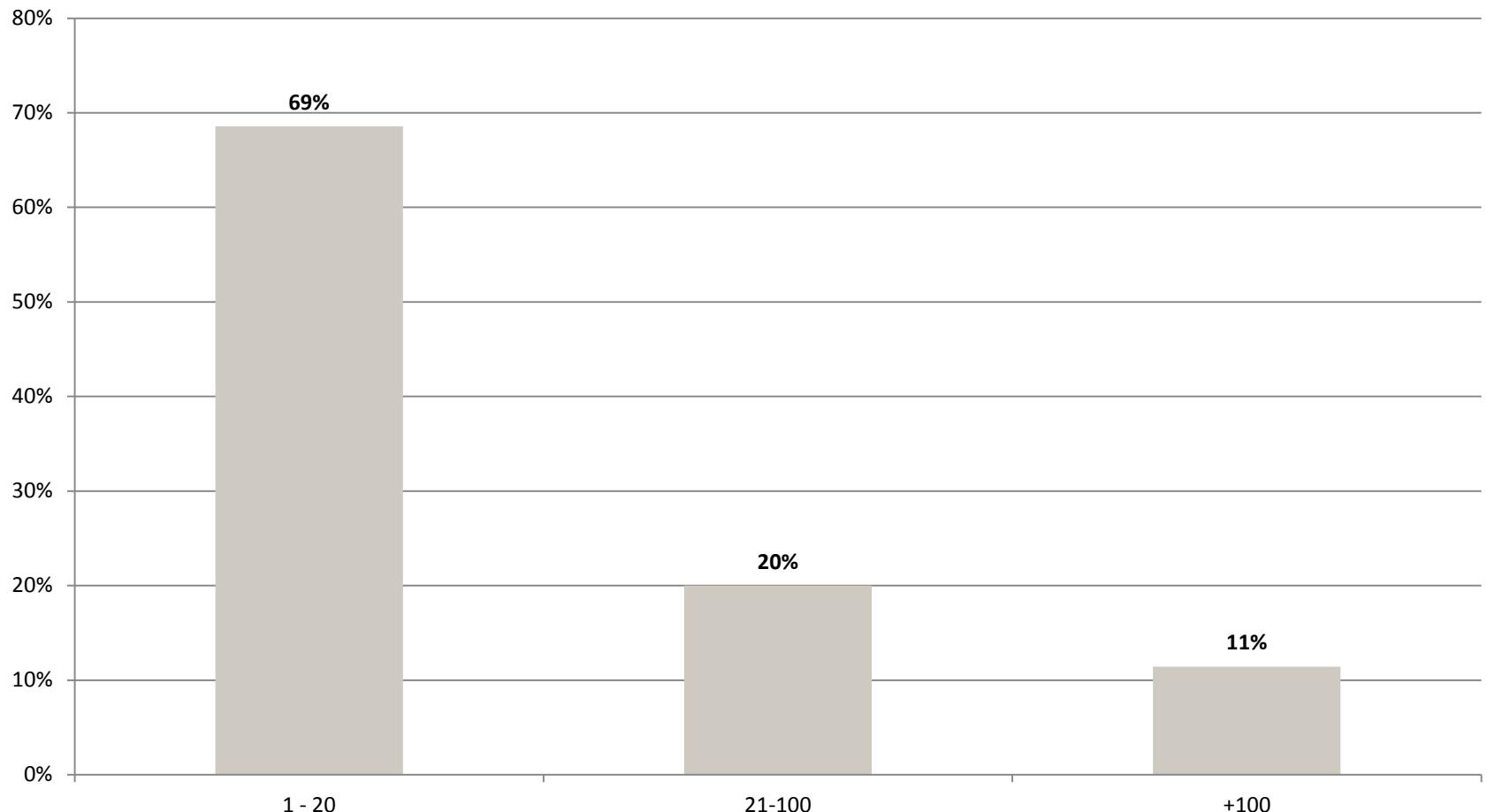
Rezultatet më të rëndësishme 3/3

- Von der neuen Regierung unter Premierminister Edi Rama wünschen sich die österreichischen Unternehmen Rechtssicherheit & Investitionsschutz, Kampf gegen Korruption, einfache Steuergesetze und politische Stabilität.

Nga qeveria e re e drejtuar nga kryeministri Edi Rama, firmat austriake dëshirojnë Siguri ligjore & mbrojtje për investimet, luftë kundër korruptionit, ligje të thjeshta tatimore dhe stabilitet politik.

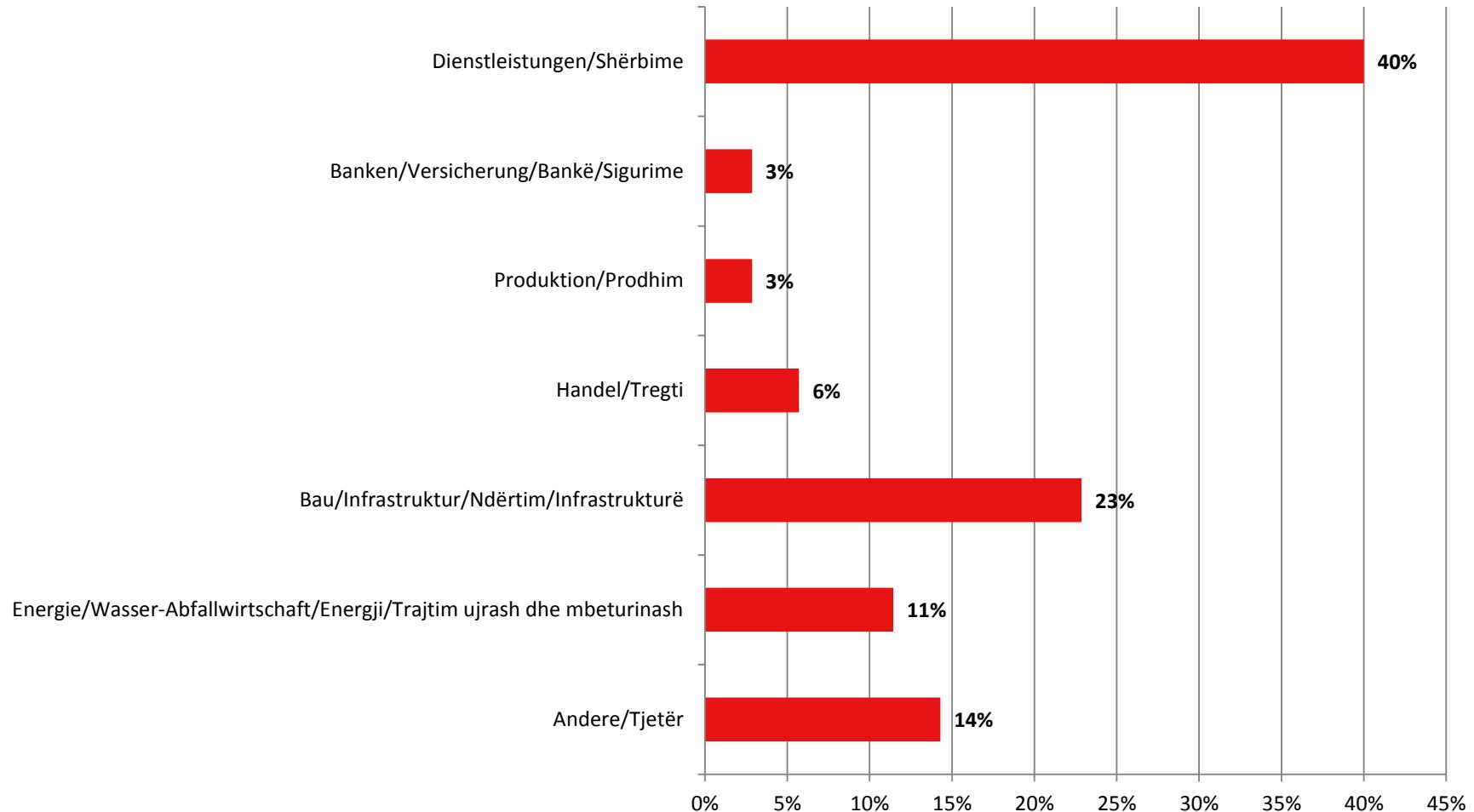
1. Wie viele Mitarbeiter beschäftigen Sie in Ihrem Unternehmen?

Sa punonjës keni në firmën Tuaj?



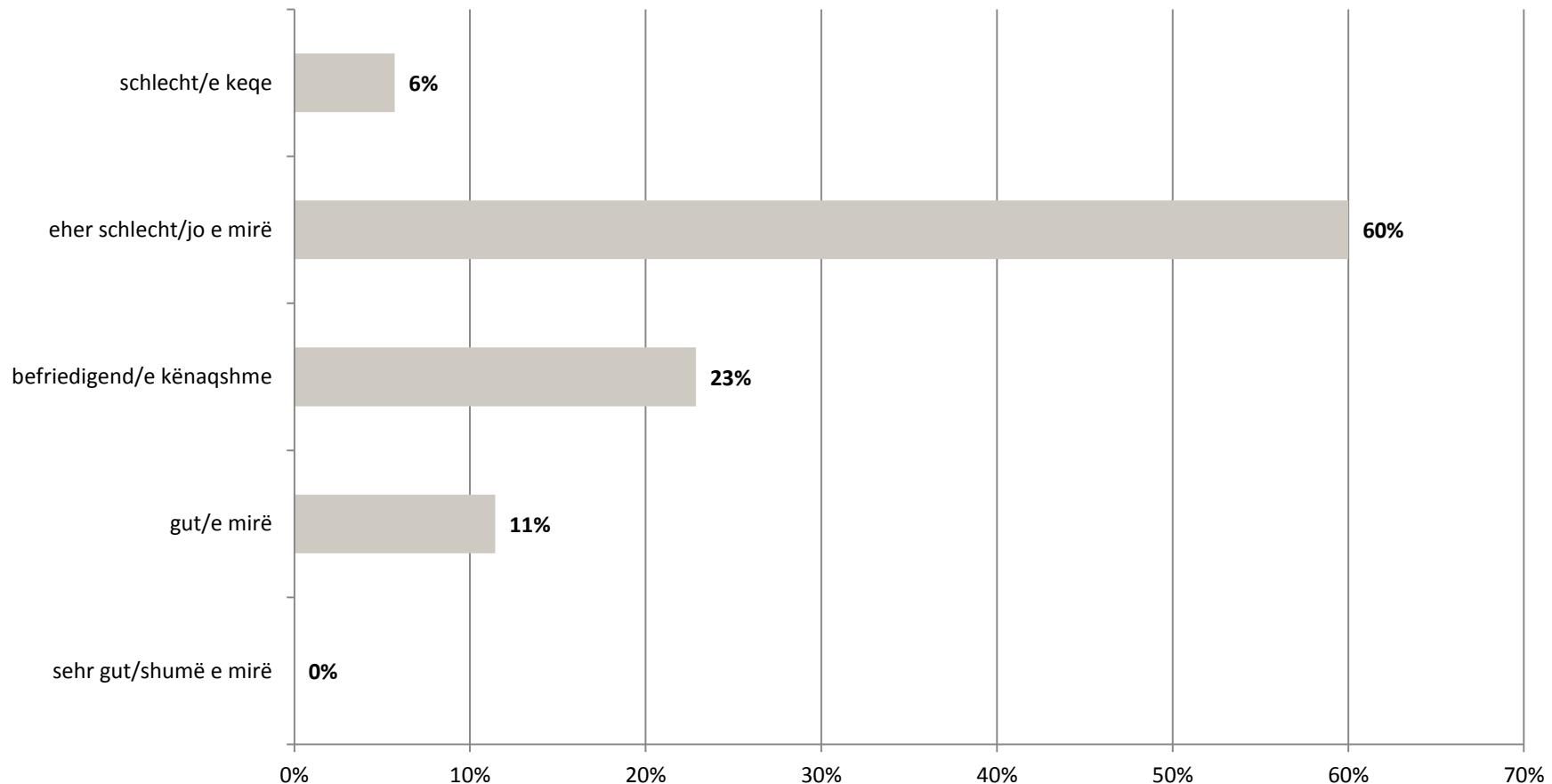
2. In welcher Branche ist Ihr Unternehmen tätig?

Cilit sektor i përket biznesi Juaj?



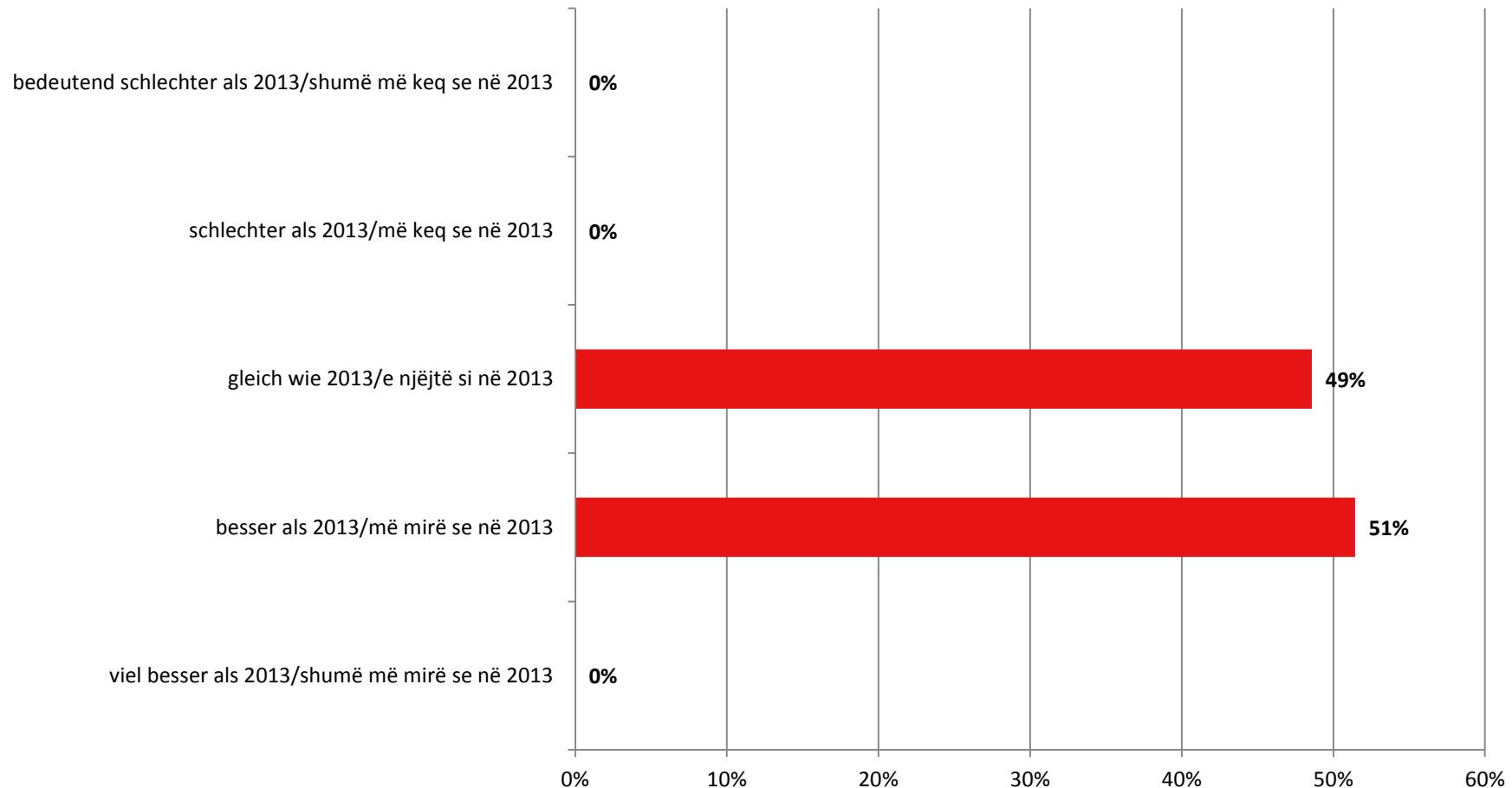
3. Wie schätzen Sie die aktuelle Wirtschaftslage in Albanien ein?

Si e vlerësoni situatën ekonomike aktuale në Shqipëri?



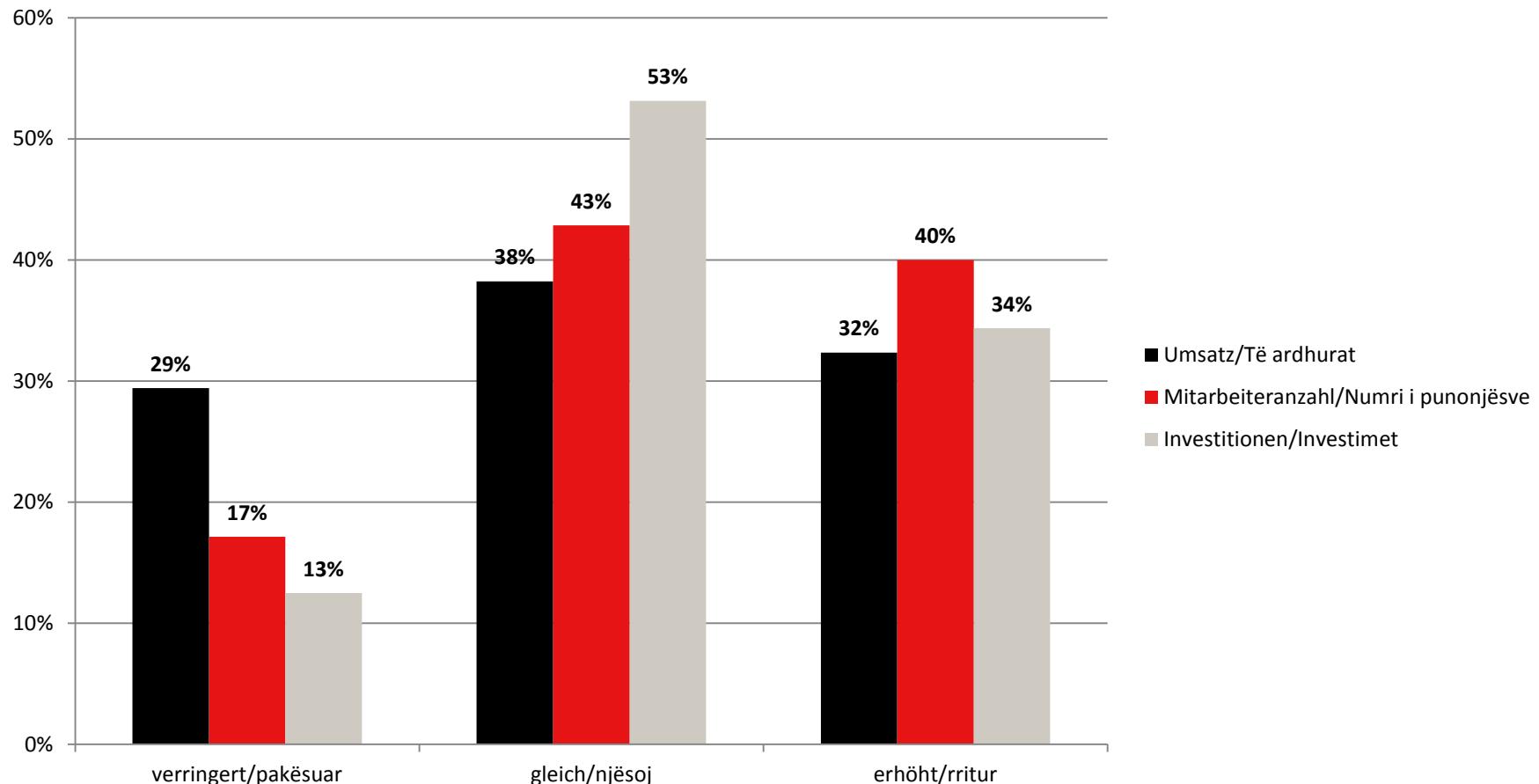
4. Wie wird Ihrer Meinung nach die Wirtschaftslage Albaniens im Jahr 2014 im Vergleich zu 2013 sein?

Sipas mendimit Tuaj, si do të jetë situata ekonomike e Shqipërisë në 2014 krahasuar me vitin 2013?



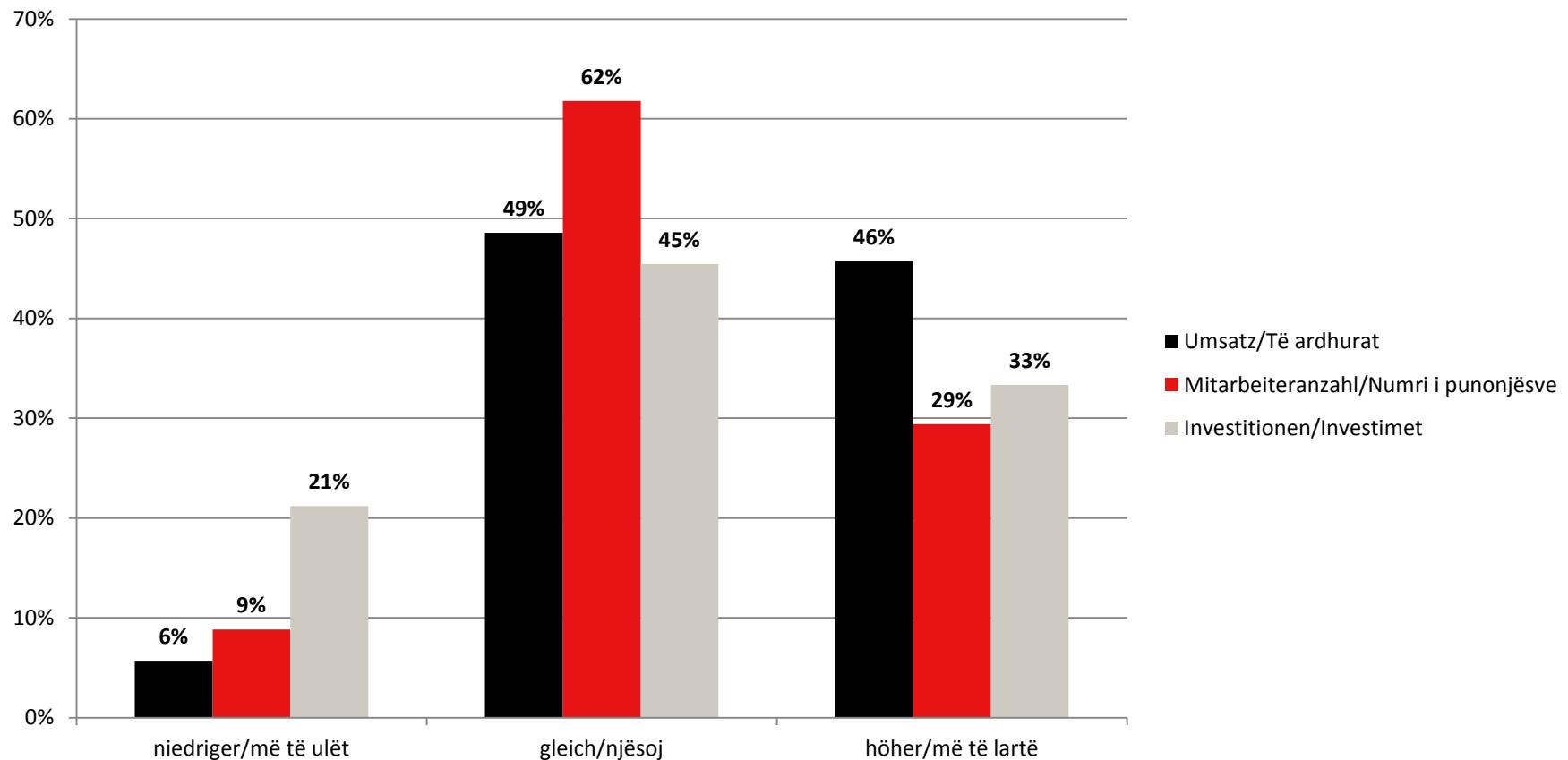
5. Im Vergleich zu 2012, wie haben sich folgende Faktoren in Ihrem Unternehmen im Jahr 2013 verändert?

Në krahasim me 2012, si kanë ndryshuar faktorët e mëposhtëm në firmën Tuaj në vitin 2013?



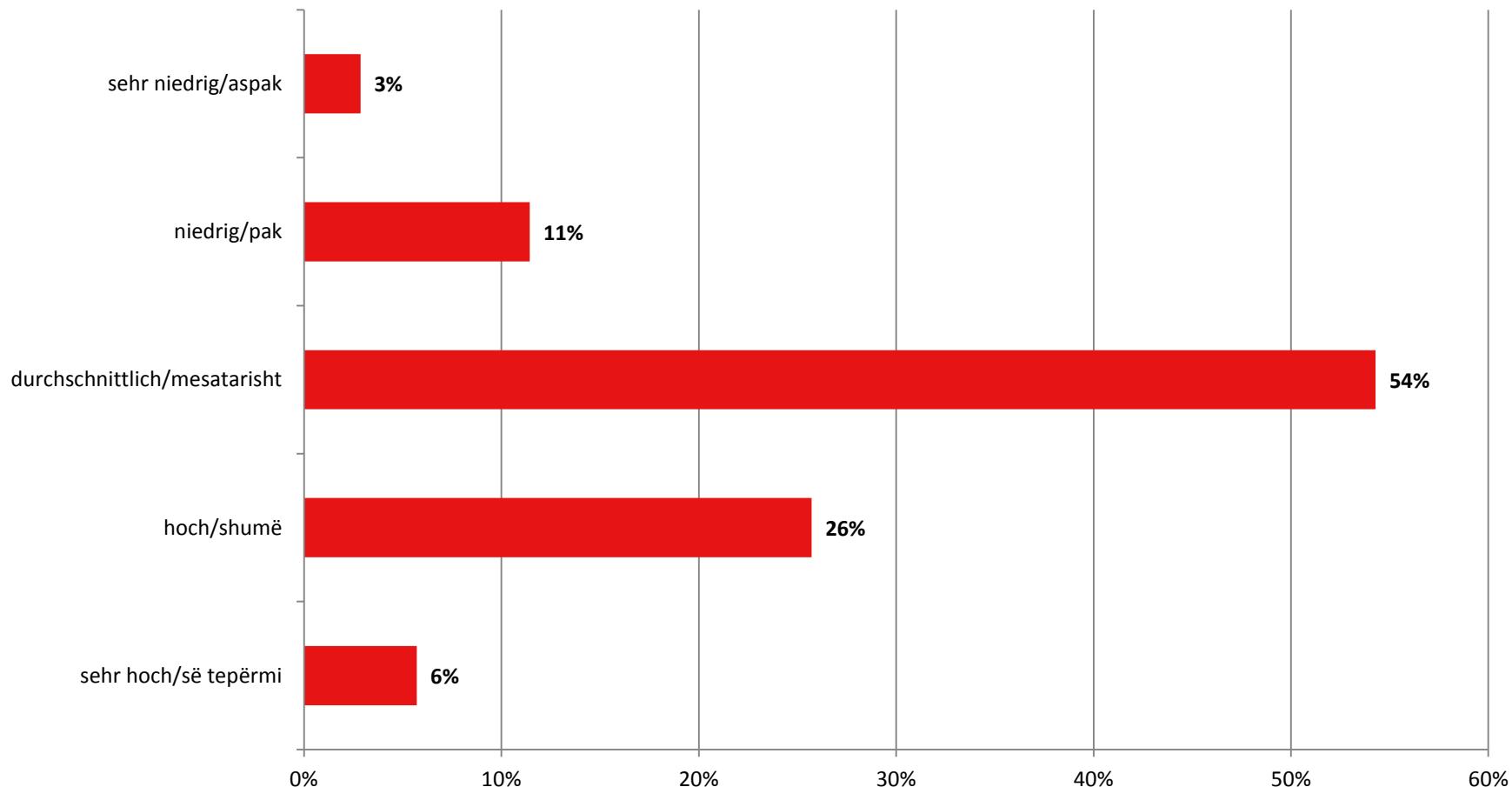
6. Wie schätzen Sie für 2014 die wirtschaftliche Entwicklung Ihres Unternehmens in Albanien ein?

Si e vlerësoni zhvillimin ekonomik të firmës Tuaj për vitin 2014?



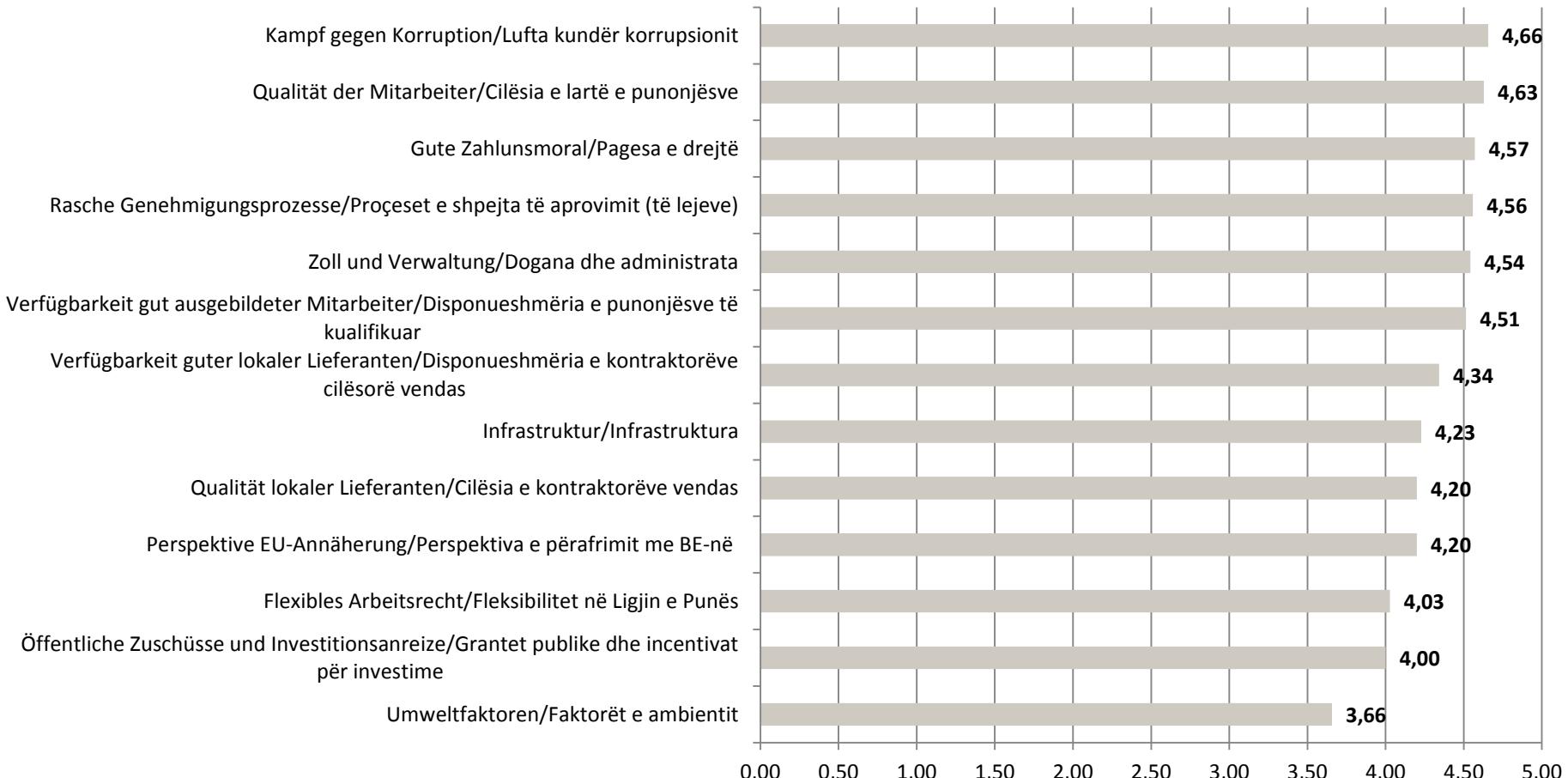
7. Wie schätzen Sie die Attraktivität Albaniens für ausländische Direktinvestitionen ein?

Sa törheqëse e vlerësoni Shqipërinë në lidhje me investimet e huaja direkte?



8. Wie WICHTIG sind für Sie folgende Standortfaktoren am albanischen Markt?

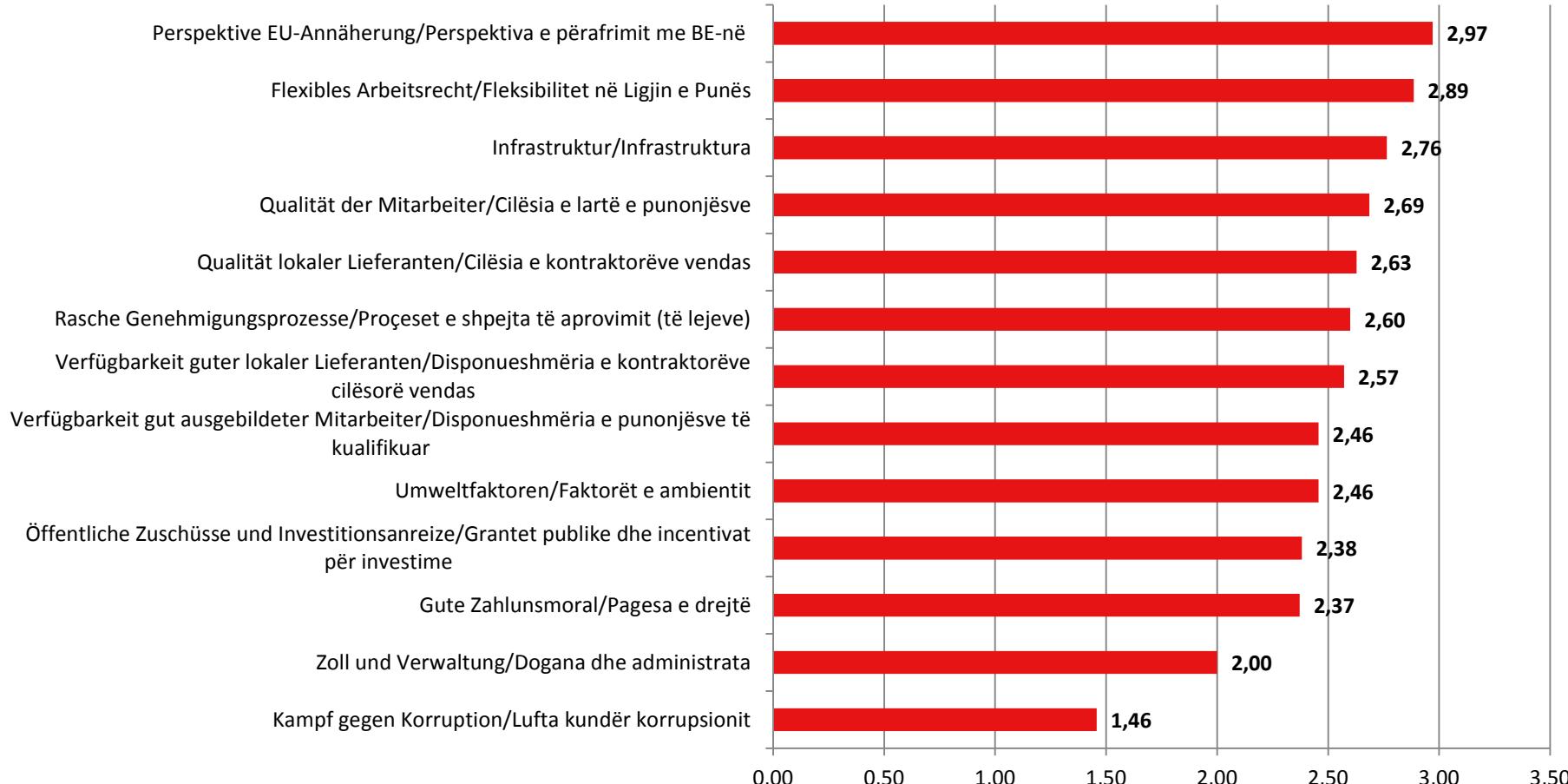
Sa të rëndësishëm janë për Ju faktorët e mëposhtëm të vendndodhjes në tregun shqiptar?



(5 = very important, 1 = not important)

9. Wie ZUFRIEDEN sind Sie mit folgenden Standortfaktoren am albanischen Markt?

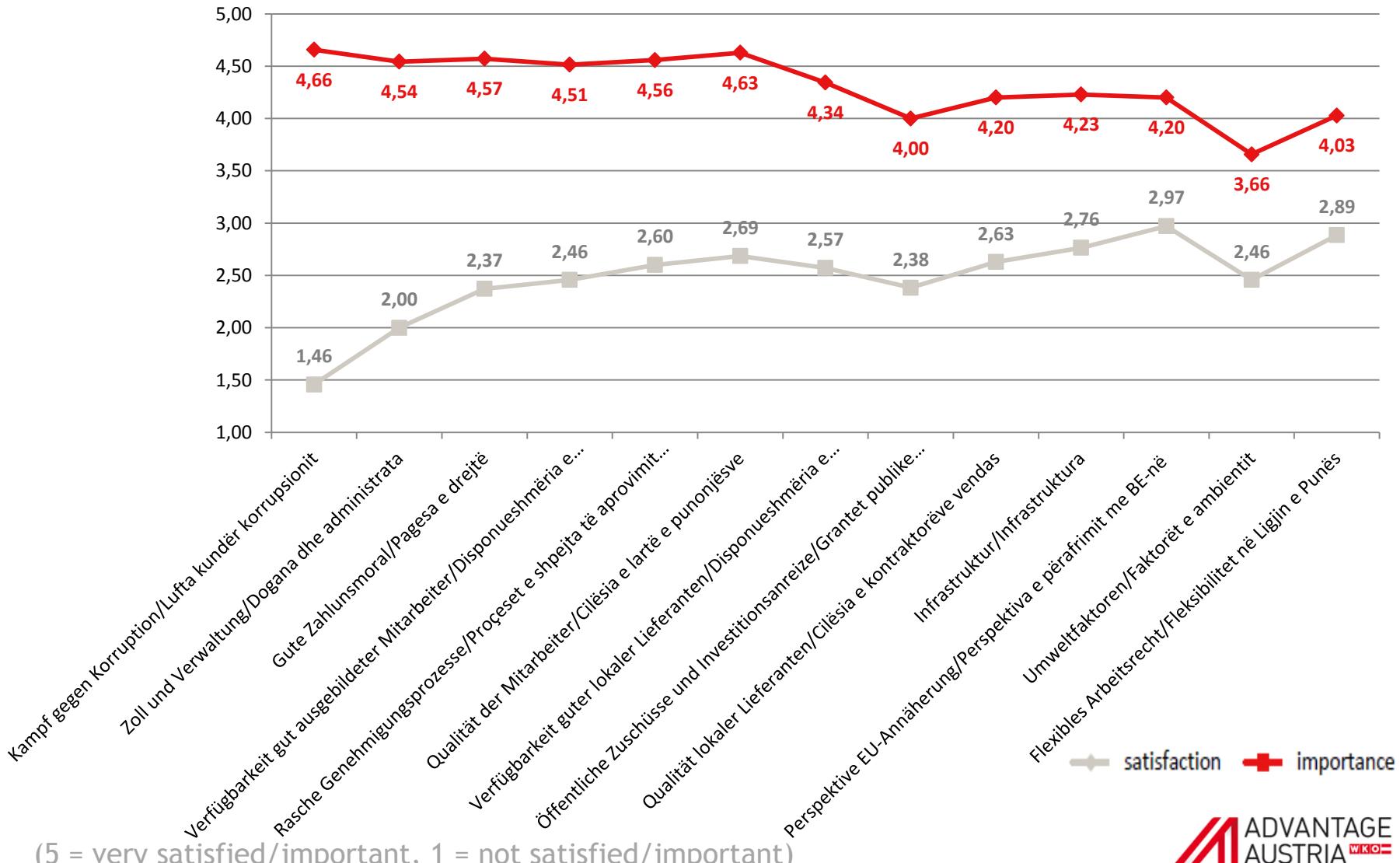
Sa të kënaqur jeni Ju me këta faktorë të vendndodhjes në tregun shqiptar?



(5 = very satisfied, 1 = not satisfied)

Standortfaktoren: Wichtigkeit vs. Zufriedenheit

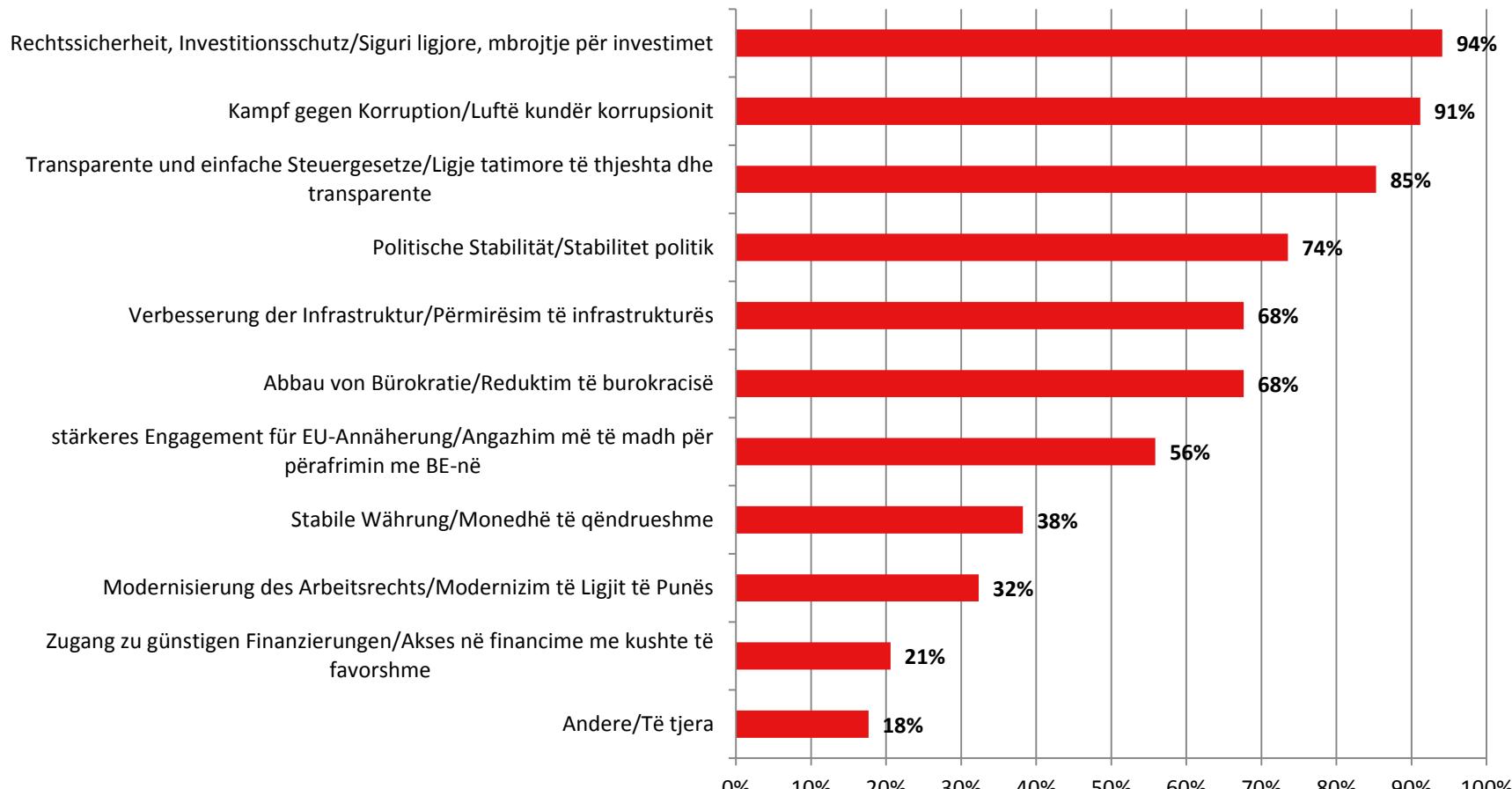
Faktorët e vendndodhjes: Rëndësia kundër satisfaktionit



(5 = very satisfied/important, 1 = not satisfied/important)

10. Was sind Ihre Erwartungen und Wünsche gegenüber der neuen albanischen Regierung unter Premier Edi Rama?

Cilat janë pritshmëritë dhe dëshirat Tuaja ndaj qeverisë së re të drejtar nga kryeministri Edi Rama?



Kontakt



ADVANTAGE AUSTRIA
Commercial Office Tirana
Rr. Perlat Rexhepi, P. 14-1, Ap. 5
1020 Tirane
Albanien
+355 4 22 30 528
+355 68 20 76 986

tirana@advantageaustria.org
<http://www.advantageaustria.org/al>